

Polen-Kwidzyn: Skogstjänster
OJ S 70/2022 08/04/2022
Meddelande om tilldelning av kontrakt
Tjänster

Rättslig grund:
direktiv 2014/24/EU

Avsnitt I: Upphandlande myndighet

I.1. Namn och adresser

Officiellt namn: Skarb Państwa, Gospodarstwo Leśne Lasy Państwowe Nadleśnictwo Kwidzyn
Postadress: Braterstwa Narodów 67
Ort: Kwidzyn
Nuts-kod: PL634 Gdański
Postnummer: 82-500
Land: Polen
Kontaktperson: Artur Pękal, Ryszard Gregorczyk
E-post: kwidzyn@gdansk.lasy.gov.pl
Telefon: +48 552793929
Fax: +48 552610055
Internetadress(er):
Allmän adress: www.kwidzyn.gdansk.lasy.gov.p

I.4. Typ av upphandlande myndighet

Annan typ: państwowa jednostka organizacyjna nieposiadająca osobowości prawnej

I.5. Huvudsaklig verksamhet

Annan verksamhet: gospodarka leśna

Avsnitt II: Föremål

II.1. Upphandlingens omfattning

II.1.1. Benämning på upphandlingen

Zamówienie uzupełniające do zamówienia podstawowego SA.270.1.UL.20
Referensnummer: SA.270.6.2022

II.1.2. Huvudsaklig CPV-kod

77200000 Skogstjänster

II.1.3. Typ av kontrakt

Tjänster

II.1.4. Kort beskrivning

Dla zamówienia zastosowanie znajduje opis przedmiotu zamówienia z umowy SA.270.5.UL.2021 z dnia 05.12.2021 oraz SIWZ wraz z załącznikami z postępowania SA.270.1.UL.20, gdzie pierwotnie wyłoniono Wykonawcę, z zastrzeżeniem, iż zastosowania nie znajdą załączniki do SIWZ: Rozmiar prac, Układ sortymentowy, Zestawienie odległości, zestawienie pozycji nieudostępionych, Informacja o optymalnej możliwej technologii do zastosowania, Powierzchnią z planowaną ochroną nalotów i podrostów. W niniejszym postępowaniu ww.

załączniki zastępują załączniki 3.1 – 3.5 do niniejszego zaproszenia. Opis standardu technologii wykonawstwa prac leśnych oraz procedury odbioru zostały określone w specyfikacji istotnych warunków zamówienia dla Postępowania o udzielenie zamówienia publicznego nr SA.270.1.UL.20 prowadzonego przez Zamawiającego („SIWZ”). SIWZ wraz z załącznikami stanowi Załącznik Nr 2 do niniejszego zaproszenia.

II.1.6. Information om delar

Kontraktet är uppdelat i flera delar: ja

II.1.7. Upphandlingens totala värde

Värde exkl. moms: 325 682,62 PLN

II.2. Beskrivning

II.2.1. Benämning på upphandlingen

Wykonywania usług z zakresu gospodarki leśnej na terenie Nadleśnictwa Kwidzyn w Leśnictwie Miłosna, Bogusz i Dziwno
Del nr: 1

II.2.2. Ytterligare CPV-kod(er)

77200000 Skogstjänster

II.2.3. Plats för utförande

Nuts-kod: PL638 Starogardzki

Huvudsaklig plats för byggnation/anläggning eller utförande: Teren Nadleśnictwa Kwidzyn - leśnictwo Bogusz

II.2.4. Beskrivning av upphandlingen

Dla zamówienia zastosowanie znajduje opis przedmiotu zamówienia z umowy SA.270.5.UL.2021 z dnia 05.12.2021 oraz SIWZ wraz z załącznikami z postępowania SA.270.1.UL.20, gdzie pierwotnie wyłoniono Wykonawcę, z zastrzeżeniem, iż zastosowania nie znajdują załączniki do SIWZ: Rozmiar prac, Układ sortymentowy, Zestawienie odległości, zestawienie pozycji nieudostępionych, Informacja o optymalnej możliwej technologii do zastosowania, Powierzchnią z planowaną ochroną nalotów i podrostów. W niniejszym postępowaniu ww. załączniki zastępują załączniki 3.1 – 3.5 do niniejszego zaproszenia. Opis standardu technologii wykonawstwa prac leśnych oraz procedury odbioru zostały określone w specyfikacji istotnych warunków zamówienia dla Postępowania o udzielenie zamówienia publicznego nr SA.270.1.UL.20 prowadzonego przez Zamawiającego („SIWZ”). SIWZ wraz z załącznikami stanowi Załącznik Nr 2 do niniejszego zaproszenia. W przypadku braku odmiennego uregulowania wzajemnych obowiązków Stron w zaproszeniu do negocjacji wraz z załącznikami do ww. zaproszenia lub we wzorze umowy załączonym do zaproszenia, wzajemne obowiązki Stron są tożsame z opisanymi w SWZ wraz z załącznikami. Zamawiający, wraz z zaproszeniem do negocjacji, przekazuje wykonawcy projektowane postanowienia, które zostaną wprowadzone do treści zawieranej umowy w sprawie zamówienia publicznego – załącznik nr 4 do zaproszenia.

II.2.5. Tilldelningskriterier

Pris

II.2.11. Information om optioner

Option: nej

II.2.13. Information om EU-medel

Kontraktet är knutet till projekt och/eller program som finansieras med EU-medel: nej

II.2.14. Kompletterande upplysningar

Podstawa prawna zastosowania trybu z wolnej ręki: art. 214 ust. 1 pkt 7 ustawy Pzp.

Podstawa faktyczna zastosowania trybu z wolnej ręki: Zamawiający może udzielić zamówienia w trybie zamówienia z wolnej ręki w przypadku udzielenia, w okresie 3 lat od dnia udzielenia zamówienia podstawowego, dotychczasowemu wykonawcy usług zamówienia polegającego na powtórzeniu podobnych usług.

II.2. Beskrivning

II.2.1. Benämning på upphandlingen

Wykonywania usług z zakresu gospodarki leśnej na terenie Nadleśnictwa Kwidzyn w Leśnictwie Morawy, Polno i Jeziorki

Del nr: 2

II.2.2. Ytterligare CPV-kod(er)

77200000 Skogstjänster

II.2.3. Plats för utförande

Nuts-kod: PL638 Starogardzki

Huvudsaklig plats för byggnation/anläggning eller utförande: Teren Nadleśnictwa Kwidzyn - leśnictwo Morawy I Jeziorki

II.2.4. Beskrivning av upphandlingen

Dla zamówienia zastosowanie znajduje opis przedmiotu zamówienia z umowy SA.270.5.UL.2021 z dnia 05.12.2021 oraz SIWZ wraz z załącznikami z postępowania SA.270.1.UL.20, gdzie pierwotnie wyłoniono Wykonawcę, z zastrzeżeniem, iż zastosowania nie znajdą załączniki do SIWZ: Rozmiar prac, Układ sortymentowy, Zestawienie odległości, zestawienie pozycji nieudostępionych, Informacja o optymalnej możliwej technologii do zastosowania, Powierzchnią z planowaną ochroną nalotów i podrostów. W niniejszym postępowaniu ww. załączniki zastępują załączniki 3.1 – 3.5 do niniejszego zaproszenia. Opis standardu technologii wykonawstwa prac leśnych oraz procedury odbioru zostały określone w specyfikacji istotnych warunków zamówienia dla Postępowania o udzielenie zamówienia publicznego nr SA.270.1.UL.20 prowadzonego przez Zamawiającego („SIWZ”). SIWZ wraz z załącznikami stanowi Załącznik Nr 2 do niniejszego zaproszenia. W przypadku braku odmiennego uregulowania wzajemnych obowiązków Stron w zaproszeniu do negocjacji wraz z załącznikami do ww. zaproszenia lub we wzorze umowy załączonym do zaproszenia, wzajemne obowiązki Stron są tożsame z opisanymi w SWZ wraz z załącznikami. Zamawiający, wraz z zaproszeniem do negocjacji, przekazuje wykonawcy projektowane postanowienia, które zostaną wprowadzone do treści zawieranej umowy w sprawie zamówienia publicznego – załącznik nr 4 do zaproszenia.

II.2.5. Tilldelningskriterier

Pris

II.2.11. Information om optioner

Option: nej

II.2.13. Information om EU-medel

Kontraktet är knutet till projekt och/eller program som finansieras med EU-medel: nej

II.2.14. Kompletterande upplysningar

Podstawa prawna zastosowania trybu z wolnej ręki: art. 214 ust. 1 pkt 7 ustawy Pzp.

Podstawa faktyczna zastosowania trybu z wolnej ręki: Zamawiający może udzielić zamówienia

w trybie zamówienia z wolnej ręki w przypadku udzielenia, w okresie 3 lat od dnia udzielenia zamówienia podstawowego, dotychczasowemu wykonawcy usług zamówienia polegającego na powtórzeniu podobnych usług.

Avsnitt IV: Förfarande

IV.1. Beskrivning

IV.1.1. Typ av förfarande

Selektivt förfarande

IV.1.3. Information om ramavtal eller dynamiskt inköpssystem

IV.1.8. Information om avtalet om offentlig upphandling

Upphandlingen omfattas av avtalet om offentlig upphandling: nej

IV.2. Administrativ information

IV.2.1. Tidigare offentliggörande angående detta förfarande

Meddelandenummer i EUT: [2020/S 209-510837](#)

IV.2.8. Information om avslutande av det dynamiska inköpssystemet

IV.2.9. Information om avslutande av anbudsinfordran i form av ett förhandsmeddelande

Avsnitt V: Kontraktstilldelning

Del nr: Paket 5

Benämning på upphandlingen:

Wykonywania usług z zakresu gospodarki leśnej na terenie Nadleśnictwa Kwidzyn w Leśnictwie Miłosna, Bogusz i Dziwno

Ett kontrakt/delkontrakt tilldelas: ja

V.2. Kontraktstilldelning

V.2.1. Datum för beslut om tilldelning av kontrakt

04/04/2022

V.2.2. Information om anbud

Antal mottagna anbud: 1

Antal anbud som mottagits från små och medelstora företag: 1

Antal anbud som mottagits från anbudsgivare från andra EU-länder: 0

Antal anbud som mottagits från anbudsgivare från länder utanför EU: 0

Antal anbud som mottagits i elektronisk form: 0

Kontraktet har tilldelats en grupp av ekonomiska aktörer: ja

V.2.3. Uppdragstagarens namn och adress

Officiellt namn: Zakład Usług Leśnych PILAREX Stanisław Szyc

Nationellt registreringsnummer: 5810008243

Postadress: Mątowska 5B

Ort: Ryjewo

Nuts-kod: PL638 Starogardzki

Postnummer: 82-420

Land: Polen

E-post: pilarex@post.pl

Uppdragstagaren är ett litet eller medelstort företag: ja

V.2.3. Uppdragstagarens namn och adress

Officiellt namn: Zakład Usług Leśnych „Pilarex” Mirosława Szyc

Nationellt registreringsnummer: 5811003495

Postadress: ul. Mątowska 5A

Ort: Ryjewo

Nuts-kod: PL638 Starogardzki

Postnummer: 82-420

Land: Polen

Uppdragstagaren är ett litet eller medelstort företag: ja

V.2.4. Upplysningar om kontraktets/delens värde

Kontraktets/delens totala värde: 196 068,95 PLN

V.2.5. Information om underentreprenader

Avsnitt V: Kontraktstilldelning

Del nr: Paket 6

Benämning på upphandlingen:

Wykonywania usług z zakresu gospodarki leśnej na terenie Nadleśnictwa Kwidzyn w Leśnictwie Morawy, Polno i Jeziorki

Ett kontrakt/delkontrakt tilldelas: ja

V.2. Kontraktstilldelning

V.2.1. Datum för beslut om tilldelning av kontrakt

04/04/2022

V.2.2. Information om anbud

Antal mottagna anbud: 1

Antal anbud som mottagits från små och medelstora företag: 1

Antal anbud som mottagits från anbudsgivare från andra EU-länder: 0

Antal anbud som mottagits från anbudsgivare från länder utanför EU: 0

Antal anbud som mottagits i elektronisk form: 0

Kontraktet har tilldelats en grupp av ekonomiska aktörer: ja

V.2.3. Uppdragstagarens namn och adress

Officiellt namn: Zakład Usług Leśnych „Pilarex” Stanisław Szyc

Nationellt registreringsnummer: 5810008243

Postadress: ul. Mątowska 5B

Ort: Ryjewo

Nuts-kod: PL638 Starogardzki

Postnummer: 82-420

Land: Polen

E-post: pilarex@post.pl

Uppdragstagaren är ett litet eller medelstort företag: ja

V.2.3. Uppdragstagarens namn och adress

Officiellt namn: Zakład Usług Leśnych „Pilarex” Mirosława Szyca

Nationellt registreringsnummer: 5811003495

Postadress: ul. Mątowska 5A

Ort: Ryjewo

Nuts-kod: PL638 Starogardzki

Postnummer: 82-420

Land: Polen

Uppdragstagaren är ett litet eller medelstort företag: ja

V.2.4. Upplýsingar om kontraktets/delens värde

Kontraktets/delens totala värde: 210 940,75 PLN

V.2.5. Information om underentreprenader

Avsnitt VI: Kompletterande upplýsingar

VI.3. Kompletterande upplýsingar

Podstawa prawna zastosowania trybu z wolnej ręki: art. 214 ust. 1 pkt 7 ustawy Pzp.

Podstawa faktyczna zastosowania trybu z wolnej ręki: Zamawiający może udzielić zamówienia w trybie zamówienia z wolnej ręki w przypadku udzielenia, w okresie 3 lat od dnia udzielenia zamówienia podstawowego, dotychczasowemu wykonawcy usług zamówienia polegającego na powtórzeniu podobnych usług, jeżeli takie zamówienie było przewidziane w ogłoszeniu o zamówieniu dla zamówienia podstawowego i jest zgodne z jego przedmiotem oraz całkowita wartość tego zamówienia została uwzględniona przy obliczaniu jego wartości. Z taką sytuacją mamy do czynienia w przedmiotowej sprawie. Powyższe zamówienie dotyczy umów SA.270.5.UL.2021 i SA.270.6.UL.2021 z dnia 05.01.2021r.

VI.4. Överprövningsförfaranden

VI.4.1. Behörigt organ vid överprövning

Officiellt namn: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

Postadress: ul. Postępu 17a

Ort: Warszawa

Postnummer: 02-676

Land: Polen

E-post: odwolania@uzp.gov.pl

Telefon: +48 224587840

Fax: +48 224587800

Internetadress: <http://www.uzp.gov.pl>

VI.4.2. Behörigt organ vid medling

Officiellt namn: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

Postadress: ul. Postępu 17a

Ort: Warszawa

Postnummer: 02-676

Land: Polen

E-post: odwolania@uzp.gov.pl

Telefon: +48 224587840

Fax: +48 224587800

Internetadress: <http://www.uzp.gov.pl>

VI.4.3. Överprövning

Uppgifter om tidsfrist(er) för överprövning:

Wykonawcy, a także innemu podmiotowi, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu zamówienia oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez Zamawiającego przepisów Pzp, przysługuje odwołanie wyłącznie od niezgodnej z przepisami Pzp czynności Zamawiającego podjętej w postępowaniu o udzielenie zamówienia lub zaniechaniu czynności, do której Zamawiający jest zobowiązany na podstawie Pzp.

16.2. Odwołanie wnosi się w terminie 10 dni od dnia przesłania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli zostały przesłane w sposób określony w art. 180 ust. 5 zd. drugie Pzp, albo w terminie 15 dni – jeżeli zostały przesłane w inny sposób.

16.3. Odwołanie wobec treści ogłoszenia o zamówieniu oraz wobec postanowień Specyfikacji Istotnych Warunków Zamówienia, wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia Specyfikacji Istotnych Warunków Zamówienia na stronie internetowej.

16.4. Odwołanie wobec czynności innych niż określone w pkt 16.2 i 16.3 wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia.

16.5. Odwołanie wnosi się do Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej w formie pisemnej w postaci papierowej albo w postaci elektronicznej, opatrzone odpowiednio własnoręcznym podpisem albo kwalifikowanym podpisem elektronicznym.

16.6. Odwołujący przesyła kopię odwołania Zamawiającemu przed upływem terminu do wniesienia odwołania w taki sposób, aby mógł on zapoznać się z jego treścią przed upływem tego terminu.

16.7. Na orzeczenie Krajowej Izby Odwoławczej stronom oraz uczestnikom postępowania odwoławczego przysługuje skarga do sądu. Skargę wnosi się do sądu okręgowego właściwego dla siedziby albo miejsca zamieszkania Zamawiającego. Skargę wnosi się za pośrednictwem Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej w terminie 7 dni od dnia doręczenia orzeczenia Izby, przesyłając jednocześnie jej odpis przeciwnikowi skargi.

VI.4.4. Organ som kan lämna information om överprövning

Officiellt namn: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

Postadress: ul. Postępu 17a

Ort: Warszawa

Postnummer: 02-676

Land: Polen

E-post: odwolania@uzp.gov.pl

Telefon: +48 224587840

Fax: +48 224587800

Internetadress: <http://www.uzp.gov.pl>

VI.5. Datum då meddelandet sänts

04/04/2022